



REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVA - REPUBLIC OF KOSOVO QEVERIA E KOSOVËS - VLADA KOSOVA - GOVERNMENT OF KOSOVO MINISTRIA E BUJQËSISË, PYLLTARISË DHE ZHVILLIMIT RURAL MINISTARSTVO POLJOPRIVREDE, ŠUMARSTVA I RURALNOG RAZVOJA MINISTRY OF AGRICULTURE, FORESTRY AND RURAL DEVELOPMENT Arkivi Qendror - Central Archive - Central Archive		
Nr./Br.No.	807	
Nr. I fq./Br. Str./No. pg.	3+3+3	
Data/Datum/Date:	01-03-2023	
PRISHTINË - PRISTINA - PRISTINA		

**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova - Republic of Kosovo**  
**Qeveria - Vlada - Government**

**Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural**  
**Ministarstvo Poljoprivrede, Šumarstva i Ruralnog Razvoja**  
**Ministry of Agriculture, Forestry and Rural Development**

**Kabineti i Ministrit / Kabinet Ministra / Cabinet of the Minister**

Datë: 01.03.2023  
Ref. KM-90/23

Në mbështetje të nenit 145 (paragrafi 2) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, duke marrë parasysh nenet 8, 9, 10 dhe 11 të Ligjit Nr. 06/L-113 për Organizimin dhe Funksonimin e Administratës Shtetërore dhe të Agjencive të Pavarura, (Gazeta Zyrtare, Nr. 7/ 01 mars 2019), duke u bazuar në nenin 8 (paragrafi 1.4) neni 15, Shtojca 11 të Rregullores (QRK)-Nr.02/2021 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive (30.03.2021), dhe Nenin 20 (paragrafët 1, 4 dhe 5) të Ligjit Nr. 03/L-042 i Produkteve për Mbrojtjen e Bimëve, (Gazeta Zyrtare Nr. 44, datë 22.12.2008) si dhe në bazë të rekomandimit të Komisionit për vlerësim dhe autorizim të Produkteve për Mbrojtjen e Bimëve, me Ref.04-95/23, të datës 06.02.2023, Ministri i Ministrisë së Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural, nxjerrë:

**VENDIM**

**Për futjen në regjistër dhe lejimin e autorizimit të produktit për mbrojtjen e bimëve për përdorim**

1. Lejohet importimi, vendosja në treg dhe përdorimi i autorizimit të produktit për mbrojtjen e bimëve – **TEKTON** i prodhuesit “**Galenika-Fitofarmaciaja**”, **Beograd** nga përfaqësuesi i saj “**Agrohëlp**” Rahovec.

2. **LLOJI I PRODUKTIT:**

**Insekticid**

3. **PËRMBAJTJA E SUBSTANCËS AKTIVE:** Tefluthrin.....15g/kg

4. **PËRDORIMI:**

TEKTON është insekticid granular që përmban substancën aktive tefluthrin, i cili i përket grupit më të ri të piretroideve të gjeneratës së III-të. Përdoret për të kontrolluar dëmtuesit e tokës nga familje të ndryshme insektesh. Ka efekte të shkëlqyer kontakti dhe në frymëmarrje. Për shkak të avullueshmërisë së tij karakterizohet gjithashtu nga një efekt i caktuar repelent ndaj insekteve në tokë dhe në shtresat sipërfaqësore. Veprimi afatgjatë i Tekton siguron mbrojtjen e farës dhe bimëve të reja nga dëmtuesit më të rëndësishëm.

**UDHËZIMET PËR PËRDORIM:**

KULTURA	INSEKTI	DOZA	APLIKIMI	Karenca
Misër	<i>Diabrotica virgifera</i> <i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	12,2 kg/ha  10 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 3 cm në rresht, një herë në 3 vjet.	-
Misër i ëmbël	<i>Diabrotica virgifera</i> <i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	12,2 kg/ha  10 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 3 cm në rresht, një herë në 3 vjet.	
Kërp i kultivuar	<i>Diabrotica virgifera</i>	10 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 3 cm në rresht, një herë në vit.	-
Panxharsheqer	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit.	
Duhan	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	10 kg/ha	Aplikohet në fazën 12 të shkallës BBCH, gjatë mbjelljes me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit.	-
Luledielli	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 4 cm në rresht, një herë në vit	-
Fasule (me bishtaja) Bizele (me bishtaja)	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 4 cm në rresht, një herë në vit	-
Panxhar foragjer	<i>Agriotes spp.</i>	6,6 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit	-
Panxhar	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit	-
Rrepkë	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	5 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit	-
Selino	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit	-
Karrot	<i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	Aplikohet gjatë mbjelljes (BBCH 00) me inkorporim në 2 cm në rresht, një herë në vit	21

**5. SASIA E AMBALAZHIMIT PËR IMPORTIM:** 1 kg, 12 kg, 20 kg

## 6. VËREJTJE:

Mos kontaminoni përrenjtë, lumenjtë, rrugët ujore ose digat me produktin ose ambalazhin e përdorur. Mos aplikoni në kushtet e motit, ose me pajisjet shpërndarëse, që mund të shkaktojnë bartje të produktit jashtë objektivit, veçanërisht në ligatinat, digat mbrojtëse ujore ose rrjedhat ujore. Mos shpërndani produktin në vendet kuj uji nuk është i mbrojtur. Mos aplikoni nga ajri në të mbjellat.

## 7. KARENCA:

Karota 21 dite

## 8. PROPOZIMI I KLASIFIKIMIT:



GHS09-paralajmerim (cat 1)-i rrezikshëm për ambient.



GHS07- ngacmues, irritues

## 9. VENDI I SHITJËS: Në tërë territorin e Republikës së Kosovës.

10. Produkti për mbrojtjen e bimëve i autorizuar nga pika 1 e këtij vendimi lejohet të importohet në Republikën e Kosovës, deri në afatin siç është përcaktuar në certifikatën e regjistrimit, duke u bazuar në Databazën e Pesticideve të BE-së/Substancave aktive, ndërsa qarkullimi dhe përdorimi i tij lejohet sipas nenit 26 paragrafi 3 i Ligjit Nr. 03/L-042 i Produkteve për Mbrojtjen e Bimëve.

11. Ky vendim hyn në fuqi ditën e nënshkrimit.

*Vendimi i dërgohet:*

- Komisioni për vlerësimin dhe autorizimin e produkteve për mbrojtjen e bimëve;
- Departamenti i Politikave Bujqësore dhe Tregjeve;
- Shërbimi kufitar fitosanitar;
- Inspektorët fitosanitar AUV/ZKM;
- Importuesit të produkteve për mbrojtjen e bimëve;
- Arkivit.





REPUBLIKA E KOSOVËS - REPUBLIKA KOSOVA - REPUBLIC OF KOSOVO		
QEVERIA E KOSOVËS - VLADA KOSOVA - GOVERNMENT OF KOSOVO		
MINISTRIA E BUJQËSISË, PYLLTARISË DHE ZHVILLIMIT RURAL		
MINISTRI OF AGRICULTURE, FORESTRY AND RURAL DEVELOPMENT		
Arkivi Qendror - Centralna Arhiva - Central Archive		
Nr./Br./No.	807	
Nr. i fq./Br. Str. No. pg.	3+3+3	
Data/Datum/Date	01.03.2023	
PRISHTINE - PRISTINA - PRISTINA		

**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova - Republic of Kosovo**  
**Qeveria - Vlada - Government**

**Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural**  
**Ministarstvo Poljoprivrede, Šumarstva i Ruralnog Razvoja**  
**Ministry of Agriculture, Forestry and Rural Development**

**Kabineti i Ministrit / Kabinet Ministra / Cabinet of the Minister**

Date:01.03.2023

Ref. KM-90/23

Pursuant to Article 145 (paragraph 2) of the Constitution of the Republic of Kosovo, taking into account articles 8, 9, 10 and 11 of the Law No. 06/L – 113 on the Organization and Functioning of State Administration of the Independent Agencies, (Official Gazette, No. 7/01 March 2019), based on Article 8 (paragraph 1.4) article 15, Annex 11 of the Regulation (GRK) – No. 02/2021 on the Areas of the Administrative Responsibilities of the Prime Minister’s Office and the Ministries (30.03.2021), and Article 20 (paragraphs 1,4 and 5) of the Law No. 03/L – 042 of the Plant Protection Products (Official Gazette No. 44, date 22.12.2008) as well as based on recommendation of the Commission on assessment and authorization of the Plant Protection Products, with Ref. 04-95/23, of the date 06.02.2023, Minister of the Ministry of Agriculture, Forestry and Rural Development, issues the following:

**DECISION**

**On the Inclusion in the register and permitting the authorization to use plant protection product**

1. The import, placement in the market and the authorization to use plant protection product – **TEKTON** of producer “**Galenika-Fitofarmaciaja**”, **Beograd** from its representative “**Agrohhelp**” **Rahovec** shall be permitted.

**2. TYPE OF PRODUCT:** **Insecticide**

**3. CONTENT OF ACTIVE SUBSTANCE:** **Tefluthrin.....15g/kg**

**4. USE:**

TEKTON is a granular insecticide containing the active substance tefluthrin, which belongs to the newest group of pyrethroids of the III generation. It is used to control soil pests from various insect families. It has excellent contact and respiratory effects. Due to its volatility it is also characterized by a certain repellent effect against insects in the soil and in the surface layers. The long-term action of Tekton ensures the protection of seeds and young plants from the most important pests.

**INSTRUCTION FOR USE:**

<b>CROP</b>	<b>INSECT</b>	<b>DOSE</b>	<b>APPLICATION</b>	<b>Karenca</b>
Corn	<i>Diabrotica virgifera</i> <i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	12,2 kg/ha 10 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 3 cm in the row, once every 3 years.	-
Sweet corn	<i>Diabrotica virgifera</i> <i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	12,2 kg/ha 10 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 3 cm in the row, once every 3 years.	-
Cultivated hemp	<i>Diabrotica virgifera</i>	10 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 3 cm in the row, once a year.	-
Sugar beet	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 2 cm in the row, once a year.	-
Tobacco	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	10 kg/ha	It is applied in phase 12 of the BBCH scale, during planting with incorporation at 2 cm in a row, once a year.	-
Sunflower	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 4 cm in the row, once a year	-
Beans (with green beans) peas (with pods)	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 4 cm in the row, once a year	-
Fodder beet	<i>Agriotes spp.</i>	6,6 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 2 cm in the row, once a year	-
Beet	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 2 cm in the row, once a year	-
Radish	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	5 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 2 cm in the row, once a year	-
Celery	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 2 cm in the row, once a year	-
Carrot	<i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	It is applied during planting (BBCH 00) with incorporation at 2 cm in the row, once a year	21

**5. PACKING QUANTITY FOR IMPORT:** 1 kg, 12 kg, 20 kg

## 6. REMARK:

Do not contaminate streams, rivers, waterways or dams with used product or packaging. Do not apply in weather conditions, or with spreader equipment, that may cause off-target product carryover, particularly in wetlands, dams or watercourses. Do not distribute the product in places where the water is not protected. Do not apply aurally to crops.

## 7. KARENCA:

Carrot 21 days

## 8. PROPOSAL OF CLASSIFICATION:



GHS09- warning (cat 1)-  
environmental hazard



GHS07- harmful – irritant

9. **PLACE OF SELLING:** In the whole territory of the Republic of Kosovo.

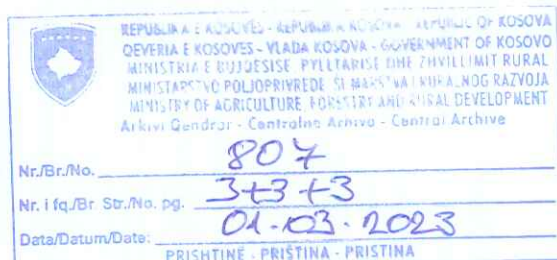
10. The plant protection product authorized by point 1 of this decision is allowed to be imported into the Republic of Kosovo, until the deadline as defined in the registration certificate, based on the EU Pesticides/Active Substances Database, while circulation and its use is allowed according to article 26 paragraph 3 of Law No. 03/L-042 of Plant Protection Products.

11. This decision shall enter into force on the day of signature.



*The Decision shall be sent to the following:*

- *Commission on assessment and authorization of plant protection products;*
- *Department of Agriculture Policy and Trade;*
- *Phytosanitary boundary service;*
- *Phytosanitary inspectors VFA/PMO;*
- *Importers of plant protection products, and*
- *Archive*



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova - Republic of Kosovo**  
**Qeveria - Vlada - Government**

**Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Zhvillimit Rural**  
**Ministarstvo Poljoprivrede, Šumarstva i Ruralnog Razvoja**  
**Ministry of Agriculture, Forestry and Rural Development**

**Kabineti i Ministrit / Kabinet Ministra / Cabinet of the Minister**

Datum: 01.03.2023

Ref. KM-90/23

U prilog članu 145 (stav 2) Ustava Republike Kosovo, uzimajući u obzir članove 8, 9, 10 i 11 Zakona br. 06/L-113 o organizaciji i funkcionisanju državne uprave i nezavisnih agencija, (Službeni list, br. 7/01 mart 2019), na osnovu člana 8 (stav 1.4) člana 15, Dodatak 11 Uredbe (VRK )-br.02/2021 za oblasti administrativne odgovornosti kabineta premijera i ministarstava (30.03.2021), i člana 20 (stav 1, 4 i 5) Zakona br. 03/L-042 sredstava za zaštitu bilja, (Službeni list br. 44, od 22.12.2008. godine) kao i na osnovu preporuke Komisije za ocenjivanje i ovlašćenje sredstava za zaštitu bilja, sa Ref. 04-95/23, od dt. 06.02.2023.godine, ministar Ministarstva poljoprivrede, šumarstva i ruralnog razvoja, izdaje:

**O D L U K A**

**Za uvođenje u registar i dozvolu ovlašćenja proizvoda za zaštitu bilja za upotrebu**

**1. Dozvoljava se uvoz, plasiranje na tržište i korišćenje ovlašćenje proizvoda za zaštitu bilja – TEKTON proizvođača „Galenika-Fitofarmaciaja”, Beograd od svog predstavnika „Agrohelo” Orahovac.**

**2. TIP PROIZVODA: Insekticid**

**3. SADRŽAJ AKTIVNE SUBSTANCE: Tefluthrin.....15g/kg**

**4. UPOTREBA:**

TEKTON je granularni insekticid koji sadrži aktivnu supstancu teflutrini, koja pripada najnovijoj grupi piretroida III generacije. Koristi se za suzbijanje zemljišnih štetočina iz različitih porodica insekata. Ima odlične kontaktne i respiratorne efekte. Zbog svoje isparljivosti karakteriše ga i određeni repelentni efekat protiv insekata u zemljištu i površinskim slojevima. Dugotrajno delovanje Tektona obezbeđuje zaštitu semena i mladih biljaka od najvažnijih štetočina.

**UPUTSTVO ZA UPOTREBU:**

KULTURA	INSEKTI	DOZA	PRIMENA	Karenca
Kukuruz	<i>Diabrotica virgifera</i> <i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	12,2 kg/ha 10 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 3 cm u redu, jednom u 3 godine.	-
Slatki kukuruz	<i>Diabrotica virgifera</i> <i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	12,2 kg/ha 10 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 3 cm u redu, jednom u 3 godine.	-
Kultivisano konoplje	<i>Diabrotica virgifera</i>	10 kg/ha	Primenjuje se u toku sadnje (BBCH 00) sa inkorporacijom na 3 cm u redu, jednom godišnje.	-
Šećerna repa	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	Primenjuje se u toku sadnje (BBCH 00) sa inkorporacijom na 2 cm u redu, jednom godišnje.	-
Duhvan	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	10 kg/ha	Primenjuje se u fazi 12 BBCH skale, u toku sadnje sa inkorporacijom na 2 cm u redu, jednom godišnje.	-
Suncokret	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 4 cm u redu, jednom godišnje	-
Pasulj (sa mahunama) Grašak (sa mahunama)	<i>Agriotes spp.</i> <i>Agrotis spp.</i>	10 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 4 cm u redu, jednom godišnje	-
Stočna repa	<i>Agriotes spp.</i>	6,6 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 2 cm u redu, jednom godišnje	-
Repa	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 2 cm u redu, jednom godišnje	-
Rrepkë	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	5 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 2 cm u redu, jednom godišnje	-
Selino	<i>Agriotes spp.</i> <i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 2 cm u redu, jednom godišnje	-
Šargarepa	<i>Delia spp.</i>	6,6 kg/ha	Primenjuje se tokom sadnje (BBCH 00) sa ugrađivanjem na 2 cm u redu, jednom godišnje	21



#### 5. NAPOMENA:

1 kg, 12 kg, 20 kg

#### 6. NAPOMENA:

Nemojte kontaminirati potoke, reke, vodene puteve ili brane iskorišćenim proizvodom ili ambalažom. Ne nanositi u vremenskim uslovima, ili sa opremom za posipanje, koja može izazvati prenošenje proizvoda van cilja, posebno u močvarama, branama ili vodotocima. Nemojte distribuirati proizvod na mestima gde voda nije zaštićena. Ne nanositi na useve iz vazduha.

#### 7. KARENCA:

Šargarepa 21 dan

#### 8. PREDLOG KLASIFIKACIJE:



GHS09- upozorenje (cat 1) - ekološki opasan



GHS07- nadraživ, irtiran (cat 2 ili 3)

#### 9. MESTO PRODAJE:

Na celoj teritoriji Republike Kosovo.

10. Sredstvo za zaštitu bilja ovlašćeno tačkom 1. ove odluke je dozvoljeno za uvoz u Republiku Kosovo, do roka određenog u sertifikatu o registraciji, na osnovu baze podataka o pesticidima/aktivnim supstancama EU-a, dok je njegov promet i upotreba dozvoljeno prema članu 26 stav 3 Zakona br. 03/L-042 sredstava za zaštitu bilja.

11. Ova odluka stupa na snagu danom potpisivanja.

*Odluka se šalje:*

- *Komisija za procenu i odobrenje preparata za zaštitu bilja;*
- *Departament Poljoprivrednih Politika i Tržišta;*
- *Fitosanitarna granična služba;*
- *Fitosanitarni inspektori AHV / KP;*
- *Uvozniku sredstava za zaštitu bilja;*
- *Arhiva.*

